

# ملحق ۲

## پیوست ۲

أَقُواهُمْ فِي كُونِ اسْمِ اللَّهِ عَلَمًاً أَمْ مُشْتَقًاً :  
نظريه‌های آنها در خصوص عَلَم یا مشتق بودن اسم الله:

لقد اختلفوا في هذا الاسم هل هو مشتق أو موضوع للذات  
علمًا؟

در این که الله مشتق است یا عَلَمی برای ذات می‌باشد، دچار اختلاف و  
چندستگی شده‌اند.

فذهب إلى الأول كثير منهم، و اختلفوا في اشتقاقه وأصله:  
اكثر آنها نظریه‌ی نخست را پذیرفته‌اند، ولی در اشتقاقة و اصل آن دچار  
اختلاف شده‌اند:

فقال بعضهم: إن أصله "إلاه" مثل فعل؛ فأدخلت الألف واللام  
بدلا عن الهمزة، مثل: الناس أصله أناس.  
برخی از ایشان می‌گویند اصل الله «إلاه» است بر وزن «فعل»، که «الف و  
لام» به جای همزه وارد شده، مثل کلمه‌ی «الناس» که اصل آن «أناس» است.

وقال بعضهم: أصل الكلمة "لاه" وعليه دخلت الألف واللام للتعظيم، وتمثلوا بالقول:  
لاه ابن عمك لا أفضلت في حسب ... عنی ولا انت دياني  
فتخزوني

برخی هم گفته‌اند اصل این کلمه «لاه» است و «الف و لام» برای تعظیم بر آن وارد شده است. این عده شعر زیر را به عنوان شاهد و مثال آورده‌اند:

خیر و خوبی از آن خدا است پسر عم تو را. تو در حسب بر من فزونی و برتری  
نداری و تو مالک و صاحب اختیار و حاکم من نمی‌باشی که مراتحت سیاست و  
تدبیر خویش درآورده و مقهور خود سازی.

وقال بعضهم: معنی (بسم الله) بـسـمـ الـلـهـ، فـحـذـفـواـ الـهـمـزةـ  
وـأـدـغـمـواـ الـلـامـ الـأـوـلـىـ فـيـ الـثـانـيـةـ فـصـارـتـاـ لـامـاـ مشـدـدـةـ، كـمـاـ قـالـ عـزـ  
وـجـلـ: (لـكـنـاـ هـوـ اللـهـ رـبـيـ) ([\[596\]](#)) وـمـعـناـهـ: لـكـنـ اـنـاـ.

برخی نیز گفته‌اند که معنی «بسم الله» «بـسـمـ الـلـهـ» می‌باشد، و همراه حذف  
کرده‌اند و لام اولی را در لام دوم ادغام نموده، لام مشدد شده است؛ همان‌طور که  
خدای عزوجل می‌فرماید: «ولی او خدای یکتا پروردگار من است» ([\[597\]](#)) و  
معنایش این است: «لـكـنـ اـنـاـ» (ولی من).

وقالوا: هو مشتق من (وله) إذا تحير، والوله: ذهاب العقل.  
يقال: رجل والله وامرأة والله ووالله، وماه موله: أرسل في  
الصحابي. فالله سبحانه تتحير الألباب وتذهب في حقائق صفاتيه  
والفكر في معرفته. فعلى هذا أصل "إلاه" و"لاه" وأن الهمزة  
مبدله من واو كما أبدلت في إشاح ووشاح، وإسادة ووسادة.

و نیز گفته‌اند: الله مشتق از «وله» است به وقت تحیر و سرگشتگی، و «وله» یعنی «رفتن عقل». گفته می‌شود: «رجل واله» (مرد حیران و بی‌خود) و «امراة والهه و واله» (زن حیران و بی‌خود) و «ماء موله» (آبی که به بیابان می‌رود و خشک می‌شود): به صحراء فرستاد. خداوند سبحان خردها را سرگردان می‌کند و اندیشه‌ها در درک حقایق صفاتش رنگ می‌بازند و فکر از معرفتش بازمی‌ماند. و بر این اساس اصل «إله» و «لَاه» می‌باشد و همزه تبدیل شده از «واو» می‌باشد همان‌طور که در «إِشاح» و «وشاح» (گردنبند) و همچنین در «إِسادة» و «وسادة» (بالش) تبدیل شده است.

وقال بعضهم: إنما سمي "الله" إلهًا؛ لأن الخلق يتالهون إليه في حواجهم، ويتضررون إليه عند شدائدهم.

برخی نیز بر این قول اند که «الله»، «اله»ی است؛ از آن جهت که مردم در حوایج خود آهنگ او می‌کنند و در سختی‌ها و شداید به درگاه او ندبه و تضرع می‌نمایند.

وقال بعضهم: لأن الخلق يألهون إليه (بنصب اللام)، ويألهون أيضاً (بكسرها) و هما لغتان.

و برخی گفته‌اند از آنجایی که خلق به سوی او سرگردان‌اند، «يألهون اليه» با نصب لام و همچنین «يألهون اليه» (با کسر آن) می‌باشد که هر دو لغت هستند.

وقالوا: إنه مشتق من الارتفاع، فكانت العرب تقول لكل شيء مرتفع: لاهًا، فكانوا يقولون إذا طلعت الشمس لاهت.

و برخی گفته‌اند از ارتفاع مشتق شده است. عرب قبلاً به هر چیز مرتفعی می‌گفتند «لاهَا» و وقتی خورشید طلوع می‌کرد می‌گفتند «لاهت».

وقالوا: هو مشتق من أله الرجل إذا تعبد، وتآلله إذا تنساك، ومن ذلك قوله تعالى: (ويذرك وإلاهتك) [598]، على هذه القراءة فإن ابن عباس وغيره قالوا: وعاباتك، قالوا: فاسم الله مشتق من هذا، فالله سبحانه معناه المقصود بالعبادة، ومنه قول الموحدين: لا إله إلا الله، معناه لا معبود غير الله. و"إلا" في الكلمة بمعنى غير، لا بمعنى الاستثناء.

وقال بعضهم إن الأصل فيه "الهاء" التي هي الكناية عن الغائب، وذلك أنهم أثبتوه موجوداً في فطرة عقولهم فأشاروا إليه بحرف الكناية عن الغائب، ثم زيدت فيه لام الملك إذ قد علموا أنه خالق الأشياء ومالكها فصار "له" ثم زيدت فيه الألف واللام تعظيمًا وتفخيمًا.

برخی نیز بر این قول اند که اصل در الله «هاء» می باشد که کنایه از غایب است، زیرا آنها ثابت کرده اند که خدا در فطرت عقل های آنها موجود است و لذا با حرفی که از غایب کنایه دارد به او اشارت نموده اند. سپس «لام» ملکی بر آن افزوده شد، آنگاه که دانستند او خالق و مالک چیزها است، لذا به «له» تبدیل شد. سپس الف و لام تعظیم و تفحیم (تلفظ حروف با صدای درشت به جهت بزرگ داشت) بر آن افزون گشت.

القول الثاني: قالوا هو اسم علم جامد غير مشتق، أي ليس يجب فيه كل لفظ الاشتقاء وإلا تسلسل وقال به بعضهم وقالوا إن الألف واللام لازمة له لا يجوز حذفهما منه. وقالوا الدليل على أن الألف واللام من بنية هذا الاسم، ولم يدخل للتعريف دخول حرف النداء عليه قوله: يا الله وحروف النداء لا تجتمع مع الألف واللام للتعريف، ألا ترى أنك لا تقول: يا الرحمن ولا يا الرحيم، كما تقول: يا الله، فدل على أنهما من بنية الاسم. هذه بعض أقوالهم وتبين بوضوح وجلاء أنهم مختلفون اختلافاً كبيراً جداً، وللمزيد يمكن مراجعة أقوال بعضهم من أمثل: سيبويه، والخليل، والكسائي، والفراء ، والغزالى، والقرطبي .... وغيرهم.

نظريه‌ی دوم: گفته‌اند «الله» اسم عَلَم جامد غير مشتق است یعنی در آن هیچ لفظ اشتقاء لازم نیست و گرنه تسلسل پیش می‌آید. برخی نیز گفته‌اند که «الف و لام» لازمه‌ی آن است و حذف این دو از آن جایز نیست و گفته‌اند دلیل بر این مطلب آن است که «الف و لام» از شالوده‌ی این اسم است و همچون حرف ندا، برای تعریف بر آن اضافه نشده‌اند، مانند سخن «يا الله» و حروف ندا با الف و لام برای تعریف جمع نمی‌شوند. آیا دقت کرده‌ای که شما نمی‌گویی: يا الرحمن و يا

الرحيم، در حالی که می‌گویی: يا الله. پس دلالت می‌کند بر این که این دو از اساسِ اسم هستند. این برخی گفته‌ها و نظرات آنها است و به روشنی نشان می‌دهد که با یکدیگر بسیار اختلاف دارند. برای کسب اطلاعات بیشتر می‌توان به گفته‌های برخی از آنها از قبیل سیبویه، الخلیل، کساپی، فراء، غزالی، قرطبی و دیگران مراجعه نمود.

الكهف : 38

.38 - كهف: [597]

.127 - الاعراف : [598]

.127 - اعراف: [599]